

(ES) • ES CONVENIENTE CONSERVAR LA DIRECCIÓN DEL FABRICANTE. • NO UTILIZAR EL VEHÍCULO EN VÍAS PÚBLICAS. • ASEGURESE DE QUE EL VEHÍCULO SE UTILIZA EN UN LUGAR LO SUFICIENTEMENTE GRANDE Y ADECUADO PARA SU USO, QUE NO TENGA ESCARPADAS CUESTAS, CUMBRES, ESCALONES, ETC. • CONTROLE REGULARMENTE EL ESTADO DEL VEHÍCULO, ESPECIALMENTE TODAS LAS PARTES ENCARGADAS DE LA SUCESIÓN Y AQUELLAS PARTES QUE SE DESGASTAN. ASEGURESE DE QUE LA DIRECCIÓN FUNCIONE CORRECTAMENTE. • INJUSA ADVERTIR: • NO REALIZAR DICHS CONTROL E RECOMENDACIONES DE MANTENIMIENTO PUEDE PROVOCAR UNA CAÍDA O VOLCAR. • DEBIDO A LAS CARACTERÍSTICAS DEL JUGUETE, DEBE USARSE CON PRUDENCIA. PUESTO QUE REQUIERE HABILIDAD, CON EL RIESGO DE EVITAR COLISIONES QUE CAUSAN LESIONES AL JUGUETE Y A TERCEROS. • PARA EL MANEJO SEGURO DEL ARTÍCULO, ASEGURESE QUE EL NIÑO SEPA UTILIZAR LA DIRECCIÓN DEL VEHÍCULO CORRECTAMENTE. • ¡ADVERTENCIA! UTILIZAR BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO.

(FR) • NOUS CONSEILLONS DE CONSERVER L'ADRESSE DU FABRICANT. • NE PAS UTILISER LE VEHICULE SUR LA VOIE PUBLIQUE. • ASSUREZ-VOUS QUE LE VEHICULE EST UTILISE DANS UN ENDROIT SUFFISAMMENT GRAND, CORRESPONDANT A SON UTILISATION ET NE PRESENTANT PAS DES PENTES TROP RAPIDES, DES DOS D'ANE, DES MARCHES, ETC. EN PARTICULIER CELUI DES SYSTEMES DE FIXATION ET LES PIÈCES D'USURE ET S'ASSURER QUE LA DIRECTION DU VEHICULE FONCTIONNE CORRECTEMENT. • ATTENTION, SI ON NE PROCÈDE PAS À DES VÉRIFICATIONS ET SI ON NE RESPECTE PAS CES INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN, CELA PEUT PROVOQUER UNE CHÛTE OU UN RETOURNEMENT. • COMPTE TENU DES CARACTÉRISTIQUES DE CE JOUET, CELUI-DOIT ÊTRE UTILISÉ AVEC PRUDENCE, ET REQUIERT HABILETÉ. AFIN D'ÉVITER DES COLLISIONS POURVANT CAUSER DES LÉSIONS À L'UTILISATEUR OU À DES TIERS. • POUR LA MANIPULATION DE L'ARTICLE, ASSUREZ-VOUS QUE VOTRE ENFANT SAIT UTILISER CORRECTEMENT LA DIRECTION DU VEHICULE. • ATTENTION À UTILISER SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE.

(EN) • IT IS ADVISABLE TO RETAIN THE MANUFACTURER'S ADDRESS. • DO NOT USE THE VEHICLE ON PUBLIC HIGHWAYS. • MAKE SURE THAT THE AREA IS BIG ENOUGH AND SUITABLE FOR USE WITHOUT ANY STEEP SLOPES, LANDINGS, STEPS, ETC. • VEHICLE CONDITION, MUST BE REGULARLY CHECKED, ESPECIALLY ALL OF THE FASTENING PARTS AND THE PARTS THAT WEAR OFF. IT MUST ALSO BE CHECKED THAT THE VEHICLE STEERING IS OPERATING CORRECTLY. • INJUSA WARNING: • NON COMPLIANCE WITH THE ABOVE RECOMMENDATIONS FOR INSPECTION AND MAINTENANCE, MAY RESULT IN INSTABILITY OR TUMPOVER OF THE VEHICLE. • DUE TO THE CHARACTERISTICS OF THE TOY, IT MUST BE USED WITH PRUDENCE, SINCE IT REQUIRES SKILLS, IN ORDER TO AVOID COLLISIONS THAT MAY CAUSE INJURIES TO THE USER AND THIRD PARTIES. • FOR THE SAFE USE OF THE ITEM, PLEASE MAKE SURE THAT THE CHILD KNOWS HOW TO USE CORRECTLY THE STEERING OF THE VEHICLE. • WARNING! USE IN THE PRESENCE OF AN ADULT.

FABRICADO EN ESPAÑA / FABRIQUÉ EN ESPAGNE
MADE IN SPAIN / HERGESTELLT IN SPANEN
FABBRICATO IN SPAGNA / FABRICADO EN ESPANHA
GEFABRICADO EN SPANJE

www.injusa.com
info@injusa.com

INDUSTRIAL JUGUETERA, S.A.
AVDA. DE AZORIN, 20
03440 BIR (Alicant) ESPANA
TEL. +355 55 08 62
FAX. +355 55 33 56



(DE) • ES IST ANGEBRACHT, SICH DIE ADRESSE DES HERSTELLERS ZU NOTIEREN. • DAS FAHRZEUG MUSS AUF ÖFFENTLICHEN STRASSEN UND WEGEN BENUTZT WERDEN. • ACHTEN SIE DARAUF, DASS EIN AUSREICHEND GROSSES UND GEEIGNETES ÜBUNGSGELÄNDE ODNK STÄRKERE GEFÄLLSTRECKEN, ABSÄTZE, TREPPEN ETC. VORHANDEN IST. • ÜBERPRÜFEN SIE REGELMÄßIG DEN ZUSTAND DES FAHRZEUGS, BESONDERS DENNEN DER BEFESTIGUNGS- UND VERSCHLEISSTEILE SOWIE DEN FÄHRLOSSEN GANG DER LENKUNG. • INJUSA WARNT DIE NICHTDURCHFÜHRUNG DIESER ÜBERWACHUNG UND NICHTBEACHTUNG DER INSTANDHALTUNGSEMPFEHLUNGEN KANN ZU UNFÄHIGKEITEN FÜHREN. • AUFGRUND DER BESONDEREN MERKMALE DES SPIELZEUGS, MUßSEN SIE ES MIT VORSICHT BENUTZEN. MAN BRAUCHT GESCHICKLICHKEIT UND VERLETZUNGEN VON BENUTZERN SOWIE AN DREIEN ZU VERMEIDEN. • BITTE VERWEISERN SIE SICH, DASS DAS KIND DIE VERWENDUNG DES LERNRADS DES FAHRZEUGS RICHTIG BEHERRSCHT. • ACHTUNG! GEBRAUCH AUSSCHLIESSLICH UNTER AUFSICHT EINES ERWACHSENEN.

(IT) • È CONSIGLIABILE CONSERVARE IL NOME DEL FABBRICANTE. • NON UTILIZZARE IL VEICOLO IN VIE URBANE. • ASSICURARSI CHE IL VEICOLO VENGATO USATO IN UNO SPAZIO ABBASTANZA GRANDE E ADATTO PER L'USO CHE SE NE DEVE FARE. • CHE SENZA SALITE SCOSSE, NE CIME, NE GRADINI. • CONTROLLARE REGOLARMENTE LO STATO DEL VEICOLO, SPECIE TUTTE QUELLE PARTI INCARICATE DEL FISSAGGIO E QUELLE PIÙ SOTTOPESSE A USURA. • INOLTRE, CHE LO STERZO DEL VEICOLO FUNZIONI CORRETTAMENTE. • INJUSA AVVERTE: LA MANCATA ESECUZIONE DELLE SUDDETTE VERIFICHE E RACCOMANDAZIONI DI MANUTENZIONE PUÒ PROVOCARE UNA CADUTA O UN RIBALTAMENTO. • PER LE CARATTERISTICHE DEL GIOCATUOLO, BISOGNA USARE PRUDENZA, DATO CHE È POLIESTER ABILITÀ, IN MODO DA EVITARE COLLISIONI CHE POSSANO CAUSARE LESIONI ALL'UTILIZZATORE O AD ALTRI. • PER L'UTILIZZO SICURO DELL'ARTICOLO, ASSICURARSI CHE IL BAMBINO SAPPIA USARE CORRETTAMENTE LA DIREZIONE DEL VEICOLO. • AVVERTENZA! USARE SOTTO LA SORVEGLIANZA DI UN ADULTO.

(PT) • É CONVENIENTE CONSERVAR A DIRECÇÃO DO FABRICANTE. • NÃO UTILIZAR O VEÍCULO NAS VIAS PÚBLICAS. • CERTIFIQUE-SE DE QUE O VEÍCULO É UTILIZADO NUM LOCAL SUFICIENTEMENTE EXTENSO E ADEQUADO PARA O SEU UTILIZADO, NÃO DEVEDO APRESENTAR ENCOSTAS INEGRES, DELVIES, DEGRAS, ETC. • CONTROLE COM REGULARIDADE O ESTADO DO VEÍCULO, ESPECIALMENTE DE TODAS AS PARTES RESPONSÁVEIS PELA FIXAÇÃO E DAS PARTES SUJEITAS A DESGASTE. CERTIFIQUE-SE DO CORRECTO FUNCIONAMENTO DA DIRECÇÃO DO VEÍCULO. • AVISO DA INJUSA: A NÃO REALIZAÇÃO DOS CONTROLOS E RECOMENDACOES DE MANUTENÇÃO PODE SER CAUSA DE ACIDENTES. • DEVIDO ÀS CARACTERÍSTICAS DO BRINQUEDO, DEVE DE SER USADO COM PRUDÊNCIA, UMA VEZ QUE REQUER HABILIDADE, A FIM DE EVITAR COLISÕES QUE CAUSEM FERIMENTOS AO UTILIZADOR E A TERCEIROS.

• PARA UM MANUSEAMENTO SEGURO DO ARTIGO, ASSIGURE-SE QUE A CRIANÇA SABE UTILIZAR CORRECTAMENTE A DIRECÇÃO DO VEÍCULO. • ATENÇÃO! UTILIZAR SOB A VIGILÂNCIA DE UM ADULTO. **(NL)** • HET IS NUTTIG HET ADRES VAN DE FABRICANT TE BEMERKEN. • NIET HET VOERTUIG GEBRUIKEN OP DE OPENBARE WEGEN. • VERZEKER U ZICH ER DOEK VAN DAT HET VOERTUIG WORT GEBRUIKT OP EEN GESCHIKTE PLAATS DIE GADGT GENOEG IS EN DIE GEEN GEVAARLIJKE HELLINGEN, HOPELS OF TREDEN, EEN HEFT. • CONTROLEER REGELMATIG DE STAAT VAN HET VOERTUIG, IN HET BIJZONDER AL DE BEVESTIGINGSGEDELLEN EN DE DELEN DIE AAN SLEUTING ONDERWERPT ZIJN, DOEK DE BESTURING VAN HET VOERTUIG DIENT CORRECT TE FUNCTIONEREN. • INJUSA WAARSCHUW: HET NIET UITVOEREN VAN GEMENDE CONTROLES EN ONDERHOUDSAANBEVELINGEN KAN VALLER EN OMKLAAN VERORZAKEN. • WANNEER DE KENNEMEREN VAN HET SPEELGOED MOET HET VOORZICHTIG GEBRUIKT WORDEN DAAR HET VAARDEGEHEEN VEREST NODIG OM AANVAANKEN TE VERMIDEN DIE ETTES, AAN DE GEBRUIKER EN/OF DERDEN KUNNEN VERORZAKEN. • OM HET ARTIKEL VEILIG TE BESTUREN, VERZEKER U ERVAN DAT HET KIND WET HOE HET CORRECT TE BESTUREN. • WAARSCHUWING! GEBRUIKEN ONDER HET WAKEND DOG VAN EEN VOLWASSEN.

CHOKING HAZARD Small parts.
Not for children under 3 yrs

¡ADVERTENCIA!
ATTENTION!
WARNING!
ACHTUNG!
AVVERTENZA!
ATENÇÃO!
WAARSCHUWING!



• PIEZAS PEQUEÑAS.
• PETITS ÉLÉMENTS.
• SMALL PARTS.
• KLEINTEILE ERSTICKUNGSGEFAHR.
• PICCOLE PARTI.
• PEÇAS PEQUENAS.
• KLEINE ONDERDELEN.

3+

AÑOS - ANS - YEARS
JAHRE - ANNI - ANOS
JAAR

8 410964 194714

